

Licence de données ouvertes

Partie A. Conditions générales du site web

Conditions générales

Généralités

1. Ce site web est détenu et exploité par l'Institut National de la Statistique du Congo (ci-après dénommé « INS Congo »).
2. En accédant au site web de l'INS Congo (« ce site web »), vous acceptez sans condition d'être juridiquement lié par les présentes Conditions générales d'utilisation. Si vous n'acceptez pas ces Conditions générales d'utilisation, veuillez ne pas utiliser ce site web.
3. En cas de violation des présentes règles et réglementations, l'INS Congo se réserve le droit d'exercer tous les recours disponibles en droit et en équité pour de telles violations. Les présentes Conditions générales d'utilisation s'appliquent à toutes les visites de ce site web, aujourd'hui comme à l'avenir.

Droits de propriété

Les éléments figurant sur ce site web, y compris les informations ainsi que tout programme logiciel disponible sur ce site web ou par son intermédiaire (« les Contenus »), sont protégés par le droit d'auteur, le droit des marques et d'autres formes de droits de propriété. Tous les droits, titres et intérêts relatifs aux Contenus sont détenus par l'INS Congo, concédés sous licence à INS Congo ou contrôlés par INS Congo.

La conception et la mise en page de ce site web sont protégées par les lois relatives à la propriété intellectuelle et par d'autres lois, et ne peuvent être copiées ou imitées, en tout ou en partie. Aucun logo, graphique, son, image ou moteur de recherche provenant de ce site web ne peut être copié ou transmis sans l'autorisation expresse de l'INS Congo.

Conditions d'utilisation des données

L'accès aux Données publiées par l'Institut National de la Statistique du Congo, y compris les Données mises à disposition sur ce site web et sur <https://rcongo.opendataforafrica.org>, ainsi que leur utilisation, sont soumis aux exigences énoncées dans l'Accord de licence de données ouvertes.

<https://rcongo.opendataforafrica.org/ohpidhd/licence>

Liens hypertextes vers ce site web à partir de sites web tiers

En aucun cas l'INS Congo ne saurait être considéré comme associé ou affilié de quelque manière que ce soit à des marques commerciales ou de service, logos, insignes ou autres dispositifs utilisés ou apparaissant sur des sites web qui renvoient vers ce site web ou vers l'un quelconque de ses contenus.

Liens hypertextes vers des sites tiers

1. Ce site web contient des liens hypertextes vers des sites web qui ne sont ni maintenus ni contrôlés par l'INS Congo. L'INS Congo ne saurait être responsable du contenu de tout site web hyperlié ou de tout lien hypertexte contenu dans un site web hyperlié, et ne saurait être tenu responsable de tout dommage ou perte résultant de l'accès à ces sites web. L'utilisation des liens hypertextes et l'accès à ces sites web hyperliés se font entièrement à vos propres risques.
2. Tous les liens hypertextes vers d'autres sites web sont fournis pour votre commodité en tant qu'utilisateur de ce site web. L'inclusion d'un lien hypertexte n'implique pas l'approbation de ces sites web par l'INS Congo. En aucun cas l'INS Congo ne saurait être considéré comme associé ou affilié de quelque manière que ce soit à des marques commerciales ou de service, logos, insignes ou autres dispositifs utilisés ou apparaissant sur les sites web vers lesquels ce site web renvoie.

Questions ou commentaires ?

Veuillez contacter l'Institut National de la Statistique du Congo à l'adresse suivante : contact@ins-congo.cg

Partie B. Accord de licence de données ouvertes

Accord de licence de données ouvertes

Le présent accord est conclu entre l'Institut National de la Statistique du Congo, ci-après dénommé « INS Congo », et vous (personne physique ou entité juridique que vous êtes autorisé à représenter). Votre utilisation des données vaut acceptation des conditions ci-dessous.

Définitions

« Données » désigne les jeux de données, tableaux statistiques, indicateurs, métadonnées, rapports, publications, infographies, graphiques, cartes, tableaux de bord, visualisations de données et autres produits de données statistiques, quel qu'en soit le format, publiés par l'Institut National de la Statistique du Congo sur son site web officiel, son portail de données ouvertes ou d'autres plateformes officielles de diffusion.

Produits à valeur ajoutée : tout produit dérivé que vous créez à la suite de l'utilisation des données, en tout ou en partie, conformément aux conditions prévues aux présentes.

Octroi de licence

L'INS Congo vous accorde (à vous, personne physique ou entité juridique que vous êtes autorisé à représenter) une licence mondiale, gratuite et non exclusive vous permettant d'utiliser librement les données, de les copier, modifier, traduire, publier, adapter, distribuer, de créer des œuvres dérivées et des produits à valeur ajoutée à des fins commerciales et non commerciales, sous réserve des conditions de la présente licence.

Mention de la source

Vous devez inclure et conserver la mention suivante pour tous les droits concédés sur les données et, dans la mesure du possible, fournir un lien vers la présente licence.

Source : *Institut National de la Statistique du Congo. Contient des informations sous licence conformément à l'Accord de licence de données ouvertes de INS Congo.*

Vous devez inclure et conserver la mention suivante pour tous les produits à valeur ajoutée.

Ce produit a été adapté à partir des informations de l'Institut National de la Statistique du Congo, qui sont sous licence conformément à l'Accord de licence de données ouvertes de INS Congo.

Conditions d'utilisation : cette œuvre est sous licence dans le cadre d'un accord de licence de données ouvertes. Elle est attribuée à INS Congo.

Limitation

La licence accordée aux présentes est limitée exclusivement aux données de *l'Institut National de la Statistique du Congo* et ne s'étend pas aux données, logiciels et codes sources de tiers. Toutes les données de tiers téléchargées depuis le site web ou le portail de données ouvertes de l'INS Congo sont soumises aux conditions de licence distinctes précisées par le tiers concerné.

Droits de propriété intellectuelle

Les droits de propriété intellectuelle que l'INS Congo peut détenir sur les données demeurent la propriété de l'INS Congo. Les droits de propriété intellectuelle que des tiers peuvent détenir sur les données demeurent leur propriété. Les droits de propriété intellectuelle relatifs aux produits à valeur ajoutée, c'est-à-dire tous les droits de propriété intellectuelle reconnus par la loi, vous appartiennent.

Durée

Le présent accord prend effet à la date et à l'heure auxquelles vous accédez aux informations et prend fin automatiquement en cas de violation de l'une quelconque des conditions de l'accord de licence.

Absence d'approbation

La présente licence ne vous accorde pas le droit d'utiliser les données d'une manière qui suggérerait un statut officiel ou une approbation officielle de votre personne ou de votre utilisation des données.

Clause de non-responsabilité

Les données sont mises à disposition « en l'état », sans garantie d'aucune sorte, y compris les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier. L'INS Congo ne saurait être tenu responsable des dommages résultant de leur utilisation ou de leur interprétation, y compris les dommages consécutifs, les dommages punitifs, les dommages directs ou indirects ou les pertes de bénéfices.

Droit applicable

Le présent accord est régi et interprété conformément aux lois de la République du Congo.